

妖靈童話

十大書坊花蝶館
WWW.STARFLY.COM.TW

STARFLY



4

十大書坊數位館
WWW.STARBOOKSTORE.COM

山田根子 No.1173

張靜惠 / 譯



失

言的花園

江苏工业学院图书馆
藏书章

第4卷

妖靈童話

山田美根子

妖靈童話 ④

原著名：ふふふの闇

DC1620

特價 75 元

作 者：山田美根子

譯 者：張靜惠

發行人：蘇建中

出版者：長鴻出版社股份有限公司

社 址：台南市青年路 232 巷 1 號

登 記 證：行政院新聞局局版臺業字第5246號

發 行 所：（全國書局訂書專用）

地 址：台南市安平工業區新平路 25 號

電 話：（06）2657951

傳 真：（06）2913992

印 刷 者：南一書局企業股份有限公司印製廠

法律顧問：郭俊廷律師

西元 1999 年 6 月 初版一刷

© 1988 by M.Yamada

All rights reserved

First published in 1988 by Akita Shoten Co. Ltd. Tokyo.

Chinese translation rights by arranged with

Akita Shoten Co., Ltd. and Ever Glory Publishing Co. Ltd.

日本秋田書店正式授權台灣中文版

◆ 版權所有・翻印必究 ◆

ISBN：957-631-290-6

價格如有變動，以封面價格為準。

書中如有破損處，請寄回更換。

山田美根子精彩作品集

妖靈童話

全8冊

精彩作品陸續出版中

—— 敬請密切期待 ——



目次

- 迷宫的妖靈5
發狂的妖靈50
怪次元皮箱店179
夜呂出琉璃亭奇談195

妖靈童話

十大書坊花蝶館
WWW.STARFLY.COM.TW

STARFLY



4

十大書坊online

十大書坊數位館
WWW.STARBOOKSTORE.COM

山田根子 No. 1173

張靜惠 / 譯



山田美根子

在 *Viva Princess* 的連載也很順利，也就是俗語所說的：萬事順利的狀態。而且從春天起，「最終戰爭系列」也會開始在 *Princess Gold* 連載，我真是有說不出的快樂。

「妖靈童話」已經出版到第4本了。我會更加努力的請拭目以待。



失言的花園

第4卷
妖靈童話

山田美根子



目次

- 迷宫的妖靈5
發狂的妖靈50
怪次元皮箱店179
夜呂出琉璃亭奇談195

迷路の闇

役之行者——小角，
他爲了人類而努力
修行，每天無念無
想地修煉他的精神與肉體。

但是他對蛋糕卻無
法不動心，所以常
自我反省，認爲自
己是個不成熟的人。



看！他就是黃金丸，如果能得到他的身體，鬼龍一定會康復的。



長生族可以活20萬年，而且他的身體很強壯，應該很耐用。

最好趕快捉到他，快過來這邊，他要去哪裏啊？

完了！他是去找役之行者幫他。



小妹，妳不是很喜歡小角？他有什麼弱點？

是……是的，



嗯……他的弱點是……

他的：

弱點是
蛋糕。

ビュッ

奇怪？
剛才好像有
股不祥的氣
氛！

莫非又有麻煩
事要發生？

爺爺！怎
麼了？

啊！黃金丸
？你也來了

！小角

小角先
生！

小角先生，我有件事，情要拜託您，請您跟我一起走。

キラキラ

津波小姐要我來拜託小角先生您：

聽你姊姊的話絕對不會錯！

而且還有黃金丸同行，去哪裏都不必擔心。

來，我已經替你們做好便當了！

……因此他們來到信州（長野縣）。

反正我说的话一定都是錯的，而且我一定會擔心！

以

其實是爲了我妹妹，她一直都沒醒來，聽說龍神山山腳下的湖泊有藥可治病，

好像是一種開在沼澤旁的白花，只要在月夜採下它的花瓣煎成藥，喝了就可以還魂。

這麼說，白銀姬還沒醒來！

嗯！已經請醫生看了半年多，卻一直沒醒來，

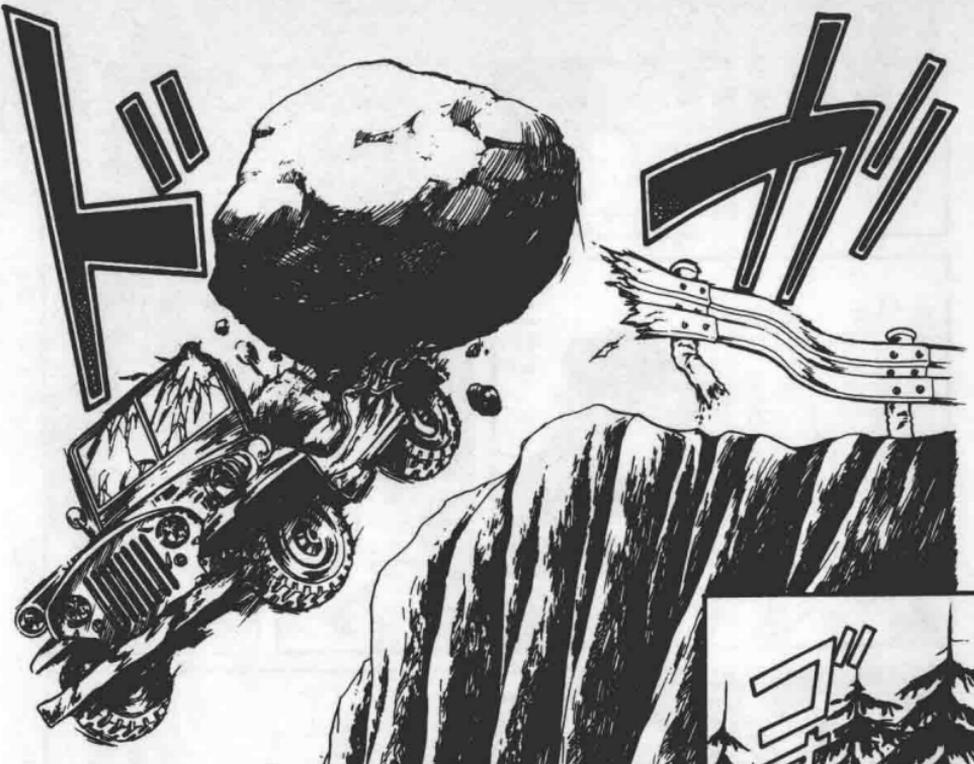
所以我想只要可行，我都會爲她做。

啊！天色已經變暗了！很難找到那座山。

依照地圖，越過這個山頂就到了。

カラカラツ





可惡！壽司：
還有小黃瓜泡
菜，
高野豆腐燉
菜還有一點
沒吃完！

しんす

ゴ

小角先生，
除了食物之
外，是不是
還有更令人
擔心的事？

比如說，接
下來該怎麼辦
？要去沼澤嗎
？今晚睡在哪
裏？還有令姊
的吉普車：

為什麼？

啊……當我
沒說！

被他這麼一
問，我真像
個大傻瓜！

哇！糟糕
！那是你
們的車嗎

嗯！

我家就在上面
的，
是經營民宿

已經燒起來了
！看來是報銷
了！

你們很困
擾吧！

歡迎你們
來！